



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada

Place Bonaventure,
800 rue de la Gauchetière Ouest
Voir aux présentes - See herein
Montréal

Québec
H5A 1L6

FAX pour soumissions: (514) 496-3822

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure,
800 rue de la Gauchetière Ouest
Voir aux présentes - See herein
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet Chambre de cyclage en température	
Solicitation No. - N° de l'invitation 31026-177377/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client 31026-17-7377	Date 2017-09-05
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-SMTA-180-14479	
File No. - N° de dossier MTA-7-40067 (180)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-09-25	Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE
F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Vaillancourt, Summer	Buyer Id - Id de l'acheteur mta180
Telephone No. - N° de téléphone (514) 496-3510 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

MODIFICATION 002

La modification 002 est pour informer de ce qui suit :

- 1) Répondre aux questions soumises durant la période de soumission.

QUESTION(S) ET RÉPONSE(S)

Q1 : Point 3.7 de l'annexe "C", pourriez-vous nous indiquer si un liquide de refroidissement sans CFC (R23, R404A) est acceptable?

R1: Non. Pour les refroidissements accélérés, de l'azote liquide est nécessaire.

Q2 : Dans l'Annexe C #3.4: je suppose que vous avez l'intention de dire que "la chambre ne doit pas s'écarter" de la façon dont c'est actuellement écrit, elle doit dévier plus de 2 ° C. Pourriez-vous clarifier?

R2: Oui en effet, la chambre ne doit pas s'écarter de plus de 2 °C du point de consigne.

Q3 : Dans l'Annexe C #3.8 et 3.9: cette vitesse de changement est-elle avec ou sans azote liquide ?

R3: Les deux cas sont acceptables, à condition qu'ils permettent d'atteindre les vitesses minimales requises.

Q4 : Vous n'avez pas défini de charge, la vitesse de changement est-elle pour une chambre vide? Sinon, quel est le poids et la composition de la charge?

R4: La charge varie selon les expériences. La chambre peut contenir de 1 à 50 petites cellules de batterie (type téléphone intelligent, jusqu'à 30 g chacune) ou de 1 à 5 grandes cellules de piles (type véhicule électrique, jusqu'à 500 g chacune). Les vitesses de changement définies aux points 3.8 et 3.9 doivent être obtenues soit avec une chambre vide, soit avec une chambre complètement chargée.

Solicitation No. - N° de l'invitation
31026-177377/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
31026-177377

Amd. No. - N° de la modif.
002
File No. - N° du dossier
MTA-7-40067

Buyer ID - Id de l'acheteur
MTA180
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Q5: La charge générera-t-elle de la chaleur, si oui, à quelles conditions d'essai? Telle que de la chaleur sera-t-elle générée pendant la transition de température ou une fois que la chambre est au point de consigne?

R5: Oui, la charge génère de la chaleur, ce qui ne peut pas être défini avec précision. La chaleur sera générée à la fois lorsque la chambre a atteint son point de consigne et pendant les changements de température de la chambre.

Q6: En annexe, quel est le produit testé? Quelle est la taille des produits testés? Des exigences particulières concernant la taille de l'intérieur?

R6: Pour le produit testé, veuillez vous reporter à la section 1.0 de l'Annexe A et à la réponse R3 de ce complément d'information. Les exigences relatives à la taille intérieure sont définies au point 3.2 des annexes A et C.

TOUTES LES AUTRES CLAUSES ET CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES.